



COMENTARIOS CNCA



CONFIDENCIAL —MAYO DEL 2016

www.cnca06.org

Área Costa Norte de California de Alcohólicos Anónimos

Previa de la Reunión del Comité de Área Mayo 2016

La reunión del Comité de Área abril, se le falta un Oficial de Área este mes. Raymundo fue a Nueva York para la 66ª Conferencia Anual de Servicios Generales. Delegado Alterno Phil B. dio un informe por él. Todos estamos a la espera de su regreso y estamos muy ansiosos de escuchar Reporte en la Asamblea Post Conferencia en Burlingame.

Aparte de la Moción Interna del comité de Archivos, no había negocios nuevos o viejos. La Moción Interna, "Que el Comité de Archivos del Area compre estanterías a un costo que no exceda de \$ 190.00 para permitir espacio de almacenamiento para los cuadros almacenados en este momento en el suelo" pasó sin objeción.

Tuvimos dos temas de discusión. La primera fue "Si nuestras Asambleas tubieran una rotación estándar similar a PRAASA". El segundo fue "Que el Area forme un Comité de Accesibilidades." Ambos fueron discutidos durante media hora cada uno y también el grupo querían continuar discutiendo estos el próximo mes.

Hubo muchos comentarios de la Asamblea Pre Conferencia y un mucha gratitud expresada por el Distrito 10 por haber realizado esta asamblea.

ASL estará disponible en el informe del Delegado en la Post Conferencia así que por favor pase la voz. El intérprete de ALS será grabado en vídeo y se haran copias de dicho informe para que esten disponibles a cualquier miembro de AA que tiene una discapacidad auditiva.

Por favor discuta la oportunidad de organizar una Asamblea del panel 67 con su distrito. En este momento hay 7 oportunidades abiertas para compartir esta maravillosa experiencia de servicio con sus compañeros miembros de AA en su distrito.

Estoy deseando ver a todos ustedes de nuevo en Burlingame el 14 de mayo y por favor, no olvide llevar sus radios AM / FM.

En servicio y gratitud,
Joann L
Coordinadora de CNCA del Panel 65

Por favor traiga su Radios FM!

¡Gracias a todos los que participaron en la Asamblea Pre-Conferencia. Especialmente todos los que podían salir al micrófono y la experiencia de que la conexión espiritual que comienza con su conciencia de grupo, a través de usted, a nuestro Delegado. A su vez el llevó sus conciencias colectivas en su corazón a la Conferencia de Servicios Generales de Nueva York. Barbara y yo hicimos muchas notas de nuevo este año de cada una de las conciencias de grupo durante la Asamblea. Después de revisar mis notas me vino a la memoria la maravillosa oportunidad que me han dado para servir como su Delegado Alterno. El regalo para sentarse y escuchar con una mente abierta, sin juicio fue de nuevo una experiencia maravillosa. A través de todos sus esfuerzos y dedicación, Raymundo estaba bien informado en su viaje a Nueva York. No he hablado con Raymundo desde su regreso. Además, ha expuesto algunos de los aspectos más destacados conmigo es un experiencia que cambio su vida . Después de escucharlo lo puedo asegurar. Su informe de la Conferencia será informativo, lleno de emoción y de naturaleza espiritual.

Hice pausas durante la Asamblea muchas veces. Yo estaba tratando de conseguir una comprensión de los sentimientos de humildad, orgullo, honor y agradecimiento que se crecía dentro de mí. Un pasaje vino a mi mente del libro "Alcohólicos Anónimos llega a su demayoría edad". Parafraseando, las tres condiciones que son necesarias para la verdadera comunión: La posesión de un ideal común que implique una liberación completa del egoísmo y la división. El desempeño de una tarea común lo suficientemente grande como para capturar la imaginación y dar expresión a la lealtad. Y la camaradería, la "unión", por lo tanto complicado como nos encontramos con la alegría y el poder de pertenecer a una sociedad orgánica y participar en un servicio en tiempo entero.

Bajo tales condiciones, toda la vitalidad que normalmente usamos frente a nuestros celos y nuestras vanidades para mantener las apariencias y poner a otras personas en su lugar adecuado, esté disponible para su uso creativo. Somos muy afortunados de ser miembros de la costa norte de California 06. Por definición que estaba experimentando una verdadera comunión. A través del servicio se nos ha dado otro día para caminar en la luz del sol del espíritu.

Con amor en servicio,
Phil B., Panel 65 Delegado Alterno

ACTA DE REUNION DEL COMITE DE AREA DEL 2016

AREA COSTA NORTE DE CALIFORNIA ACTA DE LA REUNION ABRIL, 2016

La reunión del comité mensual de CNCA se realizó el 23 de abril del, 2016 a el centro comunitario de Petaluma. Joann L., abrió la reunión a las 12:30, seguido por la Oración de la Serenidad. El Preámbulo de AA fue leído por Cindy del Distrito 12. Gail del Distrito 08 dio lectura a la 4ta tradición y María del Distrito 04, 4to Concepto. Hubo 1 delegados anterior presentes: Diane O. (Panel 35). Había 0 nuevos RSG presentes y 0 nuevos MCD presentes. El marzo del 2016 los minutos y informe financiero fueron aceptados tal como imprimieron en los comentarios de CNCA. Cumpleaños: 74/7. Asistencia registrada: Votantes = 66, sin derecho a voto = 34.

REPORTES DE OFICIALES

DELEGADO *Raymundo L.*: Ausente – En la Conferencia de NY.

ALTERNATE DELEGATE *Phil B.*: Gracias Distrito 10 por la maravillosa Asamblea Pre Conferencia. Fue una para los libros de registro. Fue una gran oportunidad para todos nosotros a través de nuestra interacción para crecer espiritualmente. Desde mi lugar sentado al lado de nuestro Delegado me dio una oportunidad única y maravillosa para sentarme y escuchar y tomar notas de cada conciencia de grupo. Me gustó mucho cuando algunos de ustedes dieron una gran sonrisa y los golpes arriba, después de dar sus conciencias de grupos. Todos estaban bien preparados. Gran trabajo. Los invito a asistir a la Asamblea Post Conferencia en Burlingame, sábado 14 de mayo El delegado dará su Informe de la Conferencia por 1ª vez después de regresar de Nueva York.

COORDINADOR DE AREA *Joann L.*: Tenemos varias sombrillas y unos cuantos lentes de lectora que se quedaron de la Asamblea. Por favor reclamar si son los suyos.

TESORERO *Teddy Basham-W.*: Hemos recibido \$ 13, 925.53 en ingresos, incluyendo un poco menos de \$ 4k de las contribuciones recibidas Tradición 7 ° en la conferencia previa. ¡Gracias a todos los que contribuyeron. Esto nos deja con \$ 7,205.88 en el banco, además de nuestra reserva prudente de \$ 9,192.96. Gracias al Comité de Finanzas también conocido como los Elfos de Finanzas por su ayuda hoy, vamos a enviar a cabo 330 recibos el día de hoy.

REGISTRANTE *Ray W.*: Los números finales de la Asamblea de la Pre Conferencia son - Día 1, 389 miembros votantes (65%) y 210 miembros sin derecho a voto (36%) de un total de 599. Día 2 - 201 miembros votantes (72%) y el 80 de No votación (28%) un total de 281. 599 es un nuevo registro para la Asamblea de CNCA, el antiguo récord era 589. Sólo 14 retornos de las Observaciones /

Comentarios. Al inicio del panel, hubo 30-40 cada mes. Esto se debe a los esfuerzos diligentes de Registrante de Distrito y miembros de conseguir cambios de dirección.

SECRETARIA DE ACTAS *Barbara S.*: Mis disculpas por llegar tarde hoy. Todavía estoy en busca de ayuda con las traducciones del libro de mociones. Si alguien en su distrito está disponible, por favor díganle que el contacten conmigo. Mi correo electrónico y número de teléfono está en la última página de los comentarios.

COORDINADOR DE ASAMBLEA *Michael Q.*: Muchas gracias al Distrito 10 por la maravillosa Pre Conferencia 2016. He recibido más que comentarios positivos y personalmente experimentados varios momentos espirituales durante el proceso. En 3 semanas vamos a tener la Post Conferencia organizada por distritos 04 y 05 en Burlingame. volantes están disponibles en Inglés y Español en la mesa. El informe de los delegados será traducido en vivo en ASL y también grabado en DVD que estará disponible en la ACM de mayo. El informe también se grabará en CD en Inglés y Español, que estará disponible a finales de la Post Conferencia. Todavía tenemos 7 fechas abiertas para las Asamblea de panel 67. Por favor tome esta oportunidad para discutir una organización de Asamblea. Tengo paquetes de guías y sugerencias disponibles. Es increíble lo que la experiencia de organización puede hacer para fomentar la participación de un distrito.

LITERATURA/GV *Agustin L.*: Nueva aplicación para suscripciones del GV para tableta o teléfonos inteligentes están disponibles por \$ 23,99 por 12 meses. Usted tendrá acceso a los archivos o a los números anteriores de la GV. Libro Grande y 12 y 12 ya están disponibles en audio. LV tiene un nuevo libro se puede pedir "One Day at a time / "Un día a la vez". Quiero darle el número para llamar a la GV, algunas personas han tenido problemas para encontrarlo, 1 (800) 631-6025 o en el LV al 1 (800) 640-8781. También se puede llegar en el sitios web.

REPORTES DE DISTRITO

01 MONTEREY *Susan G.*: Dos nuevos RSG asistieron a este mes a nuestra reunión de Distrito, también llenamos nuestra posición de Secretario de Actas. Nuestra reunión se centró en los temas de la Pre-Conferencia y el 4to Concepto.

02 SALINAS/SAN BENITO *Elijah H.*: Tuvimos 1 GSR en la Asamblea Pre Conferencia, cuya vida cambió como resultado de llevar una conciencia de grupo al Delegado y la experiencia de una Asamblea por primera vez. Tuvimos 11 RSG y 2 visitantes en nuestra última reunión de distrito.

03 SANTA CRUZ *Murias O.*: Comité de planificación de la Asamblea de Verano se reunió este mes en el Distrito 40 y

CONT ACTA DE LA REUNION DE NEGOCIOS DEL COMITE DE AREA—

04 SANTA CLARA NORTH *Eric L.*: En nuestra reunión mensual del distrito, discutimos la Asamblea Pre-Conferencia, que muchos de los RSG describen como una experiencia inspiradora. Pasamos dos mociones internas, incluidos los fondos de asignación para el Día de la Unidad del Condado de Santa Clara, que se llevara cabo el 21 de agosto de este año. Discutimos las traducciones de la literatura de AA, incluyendo el progreso de la traducción en la lengua de Navajo del Libro Grande. El comité alternop que se creó para explorar las múltiples opciones disponibles para que el distrito cumpla con los requisitos de información del IRS regreso con un informe final. Cualquier persona interesada en obtener más información sobre este proceso y el reporte del comité puede ponerse en contacto conmigo.

40 SANTA CLARA SUR *Nicholas G.*: Tuvimos una buena asistencia en la Pre-Conferencia. Tuvimos una presentación sobre la importancia de los negocios de la Asamblea y los temas de la agenda no es la única tarea en el proceso interminable de AA. Nuestras reuniones de planificación de la Asamblea de verano van bien. Casi tenemos todos nuestros puestos ocupados. Hemos discutido en nuestro taller en el estudio de viabilidad y recogimos algunas ideas para compartir con el delegado. Pasamos una moción HK para reestructurar IP / CPC para operar bajo GS con el Distrito 04 y 40 en lugar del Intergroupo.

05 SAN MATEO *Erica S.*: Tuvimos algunas posiciones que se abrieron por lo cual se eligió un nuevo Tesorero y un nuevo SF /enlace para el Intergroupo de Marin. Nuestro Comité de IP / CPC presentó una moción solicitando financiación para poner el cartel de autobús (PSA) en los autobuses Sam Trans. Nuestro comité de planificación para la Post Conferencia ha estado trabajando duro y tiene todo casi listo para funcionar. Estamos esperando tener a todos en Burlingame el próximo mes.

06 SAN FRANCISCO *Rhys G.*: hicimos una recapitulación de la Asamblea Pre-Conferencia y hablamos de la post conferencia. También tuvimos presentaciones y discusiones sobre las mociones de la Asamblea para poder llegar a una conciencia de Distrito para la Asamblea Post Conferencia.

07 ALAMEDA NORTE *Thomas V.*: No habíamos tenido nuestra reunión de distrito, este mes.

70 ALAMEDA SUR *Kathleen L.*: Tuvimos una presentación sobre PRAASA del GSR que asistió. Lo que se compreso en una presentación de 10 minutos y creo un entusiasmo que estaba allí por el resto de la reunión. Tuvimos una presentación sobre las mociones de ACM se hicimos una inmersión profunda sobre los pros y los contras de cada uno. También hablamos sobre el estudio de viabilidad que incluye sugerencias sobre la manera de compartir con sus grupos.

08 CONTRA COSTA *Laura W.*: Tuvimos una presentación de un MCD en PRAASA. Pasamos una moción para realizar un evento para animar a RSG y para que otros se conviertan en un RSG que será organizado por los sub-distritos 003 y 004. También practicamos las presentaciones de conciencia de grupo en el micrófono. En nuestra siguiente reunión de Distrito vamos a discutir tener de un evento Conceptos.

09 SOLANO SUR *John M.*: Nos estamos preparando para nuestro día de Unidad de otoño. Para nuestro pequeño distrito esto se combinara con el Reporte del los Delegado. Estamos trabajando en la actualización de nuestras guías desatendidas del Distrito. Seguimos trabajando en poner una oferta para la Asamblea Post-Conferencia del 2018. Los servidores de confianza animando a todo el Distrito para encontrar los lugares adecuados / rentables.

90 SOLANO NORTE *Evelyn O.*: Nuestros RSG están mostrando más confianza en sí mismo. Están dando reportes de los grupos más informados a nivel de distrito y en la Asamblea Pre Conferencia. Nuestra IP / CCP está recibiendo una respuesta positiva por parte de nuestra comunidad. Coordinador de ULO sigue estando disponible a nivel de distrito con algunos representantes que asisten a su reunión ULO. Nuestro intergrupo tiene una "reunión sobre ruedas" servicio que puede llevar las reuniones a los que están físicamente incapacitados para asistir a las reuniones.

10 MARIN *Chris H.*: Hemos tenido una reunión de negocios relajada y tuvo la participación de algunos RSG sobre su experiencia en la Conferencia. También tuvimos una presentación sobre los Comentarios de CNCA y cómo utilizar la información para informar a sus grupos. También tuvimos una presentación sobre lo que debe escuchar en el Informe de los delegados. También tuvimos una mesa redonda sobre las mociones de negocios viejos de la Asamblea de Área. Nuestros GSR están ahora mejor informados y preparados para participar en mayo.

11 NAPA *Mary S.*: Tuvimos 2 mesas en la pre conferencia. encontramos un coordinador para nuestro Día de la Unidad. También estamos trabajando hacia un inventario de distrito que se retrasó mientras trabajábamos en la Asamblea de otoño del año pasado. Estamos formando un nuevo comité alterno para crear guías para servir a AA durante los desastres naturales. También tuvimos una presentación sobre el estudio de viabilidad. Esto dio una mejor comprensión a los RSG de lo que será necesario para mantener AA saludable para las generaciones.

12 SONOMA *Jennifer B.*: Nuestro RSG hizo un trabajo fantástico en la Pre-Conferencia. También tuvimos grandes discusiones sobre el estudio de viabilidad y los RSGs animar a los grupos con más contribuciones a la OSG. Vamos a tener dos discusiones, uno está en la colecta de

CONT ACTA DE LA REUNION DE NEGOCIOS DEL COMITÉ DE AREA—2016

13 LAKE *Mary Ellen R.*: Obtuvimos una conciencia distrito en un tópico de Agenda. Nuestro Intergroupo informa que el sitio web es todavía un trabajo en progreso, pero la nueva carta vendrá el próximo mes. Hemos establecido un Día de la Unidad para el informe del delegado en septiembre y se busca la aprobación del distrito el próximo mes. Pasamos nuestro presupuesto, pero la moción interna para formar un comité temporal para ver el desarrollo de las políticas financieras en fallo y se convertirá en nuevo negocio el próximo mes.

14 MENDOCINO *Tim D.*: Nos energizamos por la Pre Conferencia y tuvimos dos nuevos GSR que asistieron a nuestro distrito por primera vez de los grupos que no han sido representados. Tuvimos una presentación de nuestra AO explicar la moción a considerar que surgió en la Asamblea.

15 HUMBOLDT/DEL NORTE *Candida W.*: Tenemos una de las mayores poblaciones indígenas en nuestro distrito. Ahora tenemos 3 miembros presentes de esta población. Esto demuestra que nuestro distrito tiene diversidad de miembros y que debe estar haciendo algo bien. Nuestro coordinador de PI informó la publicación de nuestro número en línea de AA en Craigslist y esto genero una cierta discusión amorosa. Todavía no estamos seguros acerca de la seguridad de los voluntarios de AA si se realiza una conexión a través de los medios sociales. Nuestro comité de IP / CCP es 100% comprometido, pero ahora tenemos que ser claros sobre cómo proteger el miembro de AA en la comunidad.

16 HISPANO CENTRAL *REYNALDO M.*: Nos estamos preparando para nuestro aniversario de distritos. Continuamos visitando los grupos para fomentar la participación. Estamos teniendo un taller de PI en nuestra oficina central de este mes.

17 HISPANO SUR *Benito C.*: Hicimos una agenda para visitar a los grupos para fomentar la elección de RSG. Tuvimos un taller para el estudio del Manual de servicio. Asistimos a la asamblea Pre Conferencia. Nos estamos preparando para nuestro aniversario 17 del distrito.

18 HISPANO NORTE *Ramiro A.*: Tuvimos 9 GSR que asistieron a la Pre-Conferencia. Tuvimos una presentación sobre la importancia de asistir a la Post Conferencia. También estamos teniendo nuestro aniversario Distrito el próximo mes y tendremos nuestro Informe del delegado en el evento. Estamos participando en NCCAA en un taller en español para el Distrito. Estamos discutiendo el movimiento con respecto a los gastos de oficiales de área, y tuvimos una gran discusión después.

19 HISPANO SUR SUR *Fermin M.*: Tuvimos una presenta-

ción sobre el 5ª Concepto. También tuvimos una discusión sobre por qué la mujer hispana no se quedan en AA. Estamos teniendo una conferencia de distrito este mes, este viernes, sábado y domingo en Santa Cruz.

20 HISPANO ESTE *Enrique E.*: Tuvimos 7 GSR en la pre-conferencia. Tuvimos una presentación sobre el anonimato en las redes sociales. Pasamos una moción para ser utilizado por nuestro Comité de IP / CPC y también como una línea telefónica para el paso 12. Estamos esperando la Asamblea Post Conferencia.

SUB COMITES DE AREA

ARCHIVOS *Richard W.*: Pasamos una moción interna en nuestra reunión y discutimos la día de trabajo en el Taller de Archivos Nacional. Laura y yo recientemente presentamos una solicitud de investigación en los Archivos Históricos de la OSG y compartieron un poco de la investigación que hicimos en nuestro viaje a de preparación para el próximo taller. Seguimos recopilar historias de los grupos y ha sido durante algún tiempo, invito a todos los grupos a participar en el envío de sus historias de los grupos. También estamos trabajando en la recopilación de actas de las reuniones del distrito.

UNIENDO LAS ORILLAS *Bill B.*: Con 7 Distrito Reportando, tuvimos 33 presentaciones y 163 solicitudes de contacto. Cuatro cartas recibidas por nuestra secretaria de correspondencia. 27 solicitudes estaban fuera CNCA. El mes pasado le di los números incorrectos en mi informe. Para marzo, los 7 distritos informaron y nos hicieron 32 presentaciones y 171 solicitudes de contacto. Nuestro enlace de H & I estará presente en la Conferencia de H & I en Santa Rosa. El taller anual ULO está confirmado para septiembre 9-11. Vamos a llevar acabo una elección por el tercer legado en nuestra reunión de mayo de ULO para seleccionar quién irá. Nuestro foro local se llevará a cabo el 15 de octubre en San José.

COMITÉ DE FINANZAS *Russ A.*: Nuestro tesorero ha preparado una proyección efectivo en caja provisional para la financiación que utilizan los comités, y nos complace informar que estamos operando actualmente dentro de nuestro presupuesto. Discutimos posibles métodos para el procesamiento de las contribuciones de CNCA electrónicamente. Estaremos reportando más esto. Quisiera alertar a los coordinadores de los comités presidentes que vamos a enviar hojas de presupuesto 2017 a principios de mayo. Tendrá unos 90 días para completarlos y devolver éstas al Comité de Finanzas.

IP/CPC *PHIL B.*: Estamos llegando a en un tiempo muy ocupado de eventos para los grupos, Distrito y de área. Si el comité no tiene una presentación y el monitor de IP /

HOJA DE BALANCE MARZO 2015

GASTOS

Gastos Corrientes

Cheques/Ahorros

B of A Cheques	11,047.39	17,595.25	(39.48%)
B of A Ahorros	9,162.67	9,485.16	(8.22%)
Total cuenta CorrienteAhorros	20,240.06	27,080.41	(4.04%)

2014 Asamblea otono Elecciones	2,500.00		100.0%
Total depocitos de Asamblea	(4,368.34)	1,402.35	(396.1%)
Total BTG	124.00		
Total CNCA Comments	427.98	427.98	
1499 fondos no Depocitados		19.18	100.0%
Total Corriente de Gastos	<u>(1,316.36)</u>	<u>1,973.51</u>	<u>(154.87)%</u>

Total Corriente de Gastos	18,923.70	29,053.92	14.37%
---------------------------	-----------	-----------	--------

TOTAL GASTOS	18,923.70	29,053.92	(14.37%)
--------------	-----------	-----------	----------

LIABILITIES & EQUITY

Equity

3900 · Fondos de operacion-Ajustes	14,593.68	18,634.13	106.47%
Reserve prudente	9,485.16	9,485.16	
Entradas Netas	<u>5,155.14</u>	<u>934.63</u>	<u>(142.05%)</u>

Total Equitativo	<u>18,923.70</u>	<u>29,053.92</u>	<u>(14.37%)</u>
------------------	------------------	------------------	-----------------

	<u>18,923.70</u>	<u>29,053.92</u>	<u>(14.37%)</u>
--	------------------	------------------	-----------------

REPORTE DE GASTOS E INGRESOS DE - MARZO- 2015

Área Costa Norte de California
 Comparación de Hoja de Balance de l Año Previo
 A partir de ENERO del 2015

Gastos de los Ingresos Ordinarios

Ingresos

Contribuciones de Grupos	24,453.66	22,000.00	(1.66%)
Contribuciones de Diritos	4,617.86	2,500.00	(8.22%)
Septima Tradicion	9860.00	900.00	
CNCA Comments Subcripciones	18.00	24.00	
Personal/Misc. Contribuciones	154.00		
Total de Ingresos	30,230.22	25,875.50	(113.2%)
Gastos del Delegado	3,186.22	1,813.50	57.1%
Gastos de Oficiales	9,837.93	6,783.27	139.5%
Gastos de los Comites	5,733.16	6,355.48	71.21%
Gastos Generales	<u>16,619.59</u>	<u>4,973.48</u>	<u>105.01%</u>
Total de Gastos	<u>35,385.36</u>	<u>19,925.73</u>	<u>104.84%</u>
Total de Igresos Ordinarios	(5,155.14)	5,949.77	317.25%
Entradas Netas	(5,155.14)	5,949.77	317.25%

CONTACTA DE REUNION DE COMITE DE AREA —2016

. Tuvimos una gran discusión y propuestas después. El próximo mes tendremos una presentación sobre el anonimato en línea. Todos ustedes son bienvenidos; nos encontramos en la ACM a las 11:00.

COMITÉ DE RED *Cheryl G.*: El comité página web tuvo una presentación sobre la seguridad, y la discusión sobre el contenido.

COMITÉ INTERPRETACIÓN Y TRADUCCIÓN *Claudia N.*: Estamos muy contentos con la forma de que prestamos los radios en la asamblea y se busca en conseguir adaptadores para varios usuarios y, posiblemente, tapones para los oídos para un solo uso. Vamos a proporcionar ASL en la Asamblea Post Conferencia de nuevo este año. En la discusión de los resultados de nuestro inventario, tuvimos una discusión muy fuerte en las barreras al llegar a asambleas, nuestra ACM e incluso reuniones de distrito. Ideas como las listas de viaje compartido y la creación de un tema de discusión las barreras a la participación, y, posiblemente, la creación de un Comité de Acceso a nivel de la área

CNCA COMMENTS *Robin T.*: Hemos enviado un total de 1004 comentarios, 964 a monotonía y 40 de primera clase. Estábamos \$ 6,00 por encima del presupuesto para comentarios adicionales impresos por la Asamblea. Los costos de envíos en monotonía están bajando de este mes, por lo que los costos de correo bajarán alrededor de \$ 5.00 este mes. Hubo un error de producción en la cita de la edición de abril de 2016 de los comentarios en la página 2. La cita debería haberse leído "Y creo que es la conclusión de todos los delegados que ha estado allí eso sí, hay que tener estas cosas." (Bill Wilson, 1954)

COMENTARIOS DE ACNC *Nicholas G.*: Imprimimos 198 Comentarios, y envié a 195. Vamos a necesitar el acta de la asamblea para iniciar la traducción.

SECCIÓN DE COMPARTIMIENTO DE MCD DCM *LINDA T.*: Tuvimos una discusión sobre qué traer de vuelta de la pre conferencia. Describir lo que has oído, sentido y visto. También traer de vuelta la información sobre los temas de sus grupos en los que participaron. Muchos compartieron sus experiencias personales en la asamblea. Hubo una pregunta sobre el anonimato tras una observación de la gente que graba en vídeo la canción delegados pasados con fines de archivo. El próximo mes "Cómo hacer negocios y votar en el área y Asambleas.

GRAPEVINE/LA VIÑA *Agustin L.*: Hoy compartimos en la Pre-Conferencia: Una cosa que creo es el libro lenguaje y folletos son muy importantes // Creo que la declaración sobre "los hombres son mejores en el negocio" debe ser removido de la SM. // AA está compitiendo con otras insti-

tuciones de recuperación; no es como 1935. // Lo más importante para mí fue el proceso. Al ver que cada voz es escuchada. // el dinero se mezcla en el sombrero, nuestro distrito revisó el presupuesto y distribuye el dinero extra, a nivel local, que sería genial hacerlo a nivel mundial.

NCCAA *Linda G.*: Estaremos teniendo nuestra próxima conferencia en Santa Rosa el 10 de junio y 11. Al Anon y traducción al español estará allí. También estaremos discutiendo las notas de inventario. Necesito dos panelistas en el panel de servicio el domingo a las 9:00. Ahora tenemos nuestros buenos boletines de noticias en el sitio web, que ahora incluye temas de años anteriores.

H & I *Diane O.*: Gracias a todos por sus contribuciones a H & I. Se enmendará nuestra H & I manual y aprobaremos pronto, y tendrán más copias disponibles. Nuestra próxima reunión del comité directivo es el 14 de mayo en Sacramento y Nuestra próxima reunión del Comité general será el 12 de junio en Santa Rosa. Estamos esperando a nuestra conferencia de H & I en Santa Rosa el 29 de abril, 30 y 1 de mayo La información está en nuestra página web www.handinorcal.org

Taller Nacional de Archivos Históricos de AA *Laura W.*: Vamos a organizar el 20 de septiembre de NAAAW en 8-11 2016. Estamos trabajando duro para prepararnos. Si usted está interesado en participar en la oportunidad, por favor háganoslo saber. Por favor pasar esta oportunidad de servicio a sus distritos y grupos. Actualmente contamos con 38 registraciones y necesitamos 300 para cumplir con los compromisos financieros. Nuestro sitio web es NAA-AW2016.org, y ahora usted puede inscribirse en línea.

La Viña Anniversary *Nicholas G.*: Visitado 3 grupos este mes para los informes completos sobre el aniversario. En 04/10/16 asistimos a un taller en Earlemon CA, se me dio la oportunidad de compartir mi experiencia en la LV y produjo una gran cantidad de interés en LV. 17/04/16 asistí a la reunión mensual para los 20 años con el comité directivo donde dieron un informe completo actualizado con un total de 5 áreas presentes. El comité va a dar su informe final el 12/06/16 en el Área 93. El total de ingresos hasta la fecha es de \$ 8,433.53 con los gastos de \$ 6,246.18. Ha habido 274 suscripciones.

HOUSEKEEPING MOTIONS:

El Comité de Archivos del Área comprará estanterías a un costo que no exceda de \$ 190.00 para permitir espacio de almacenamiento para las cajas que están almacenadas actualmente en el suelo: presentado por el Comité de Archivos material de origen: No es apropiado para almacenar documentos en las cajas en el suelo. Este es una estantería de archivos aprobados. **No hay objeciones: moción**

CONT ACTA DE REUNION DE COMITE DE AREA —2016

DISCUSSION TOPIC:

Deben nuestras asambleas tener una rotación estándar similar a lo que ha hecho PRAASA?

En este momento se utiliza el proceso de la subasta y no hay uno que dice que ellos no tienen la oportunidad de tener la experiencia, y nunca hay muchos distritos que hacen la oferta por la misma Asamblea. No parece haber ninguna necesidad. // No estoy a favor de hacer algo como esto. Hay un crecimiento espiritual para el Distrito en este proceso. Nuestro distrito es muy caro y tendría que pasar cada vez, para no causar una carga financiera para el área. // Me gusta esto más que de lo que no me gusta. Si proporcionara algún tipo de estructura para algunos distritos tengan la experiencia de hacerlo. Hay una buena flexibilidad que se puede poner en todos los distritos que podrían participar. // El costo de la instalación se han duplicado en todas partes. Vamos a tener que acostumbrarnos a las asambleas que cuestan más. Este es un problema en todos los distritos y vamos a tener que hacer frente a la cuestión de los costos de Asamblea como en todo. // Mi área es cara, y que tendría un montón de tiempo para planificar, pero tal vez el coordinador de la área podría ver a su alrededor por instalaciones que fueran aceptables. En este momento tenemos los distritos que se unen para prepararse para asambleas. Si nos dijeran que tenemos que hacer algo, esto haría que yo quiera decir no. // Mi entendimiento que va a tener la capacidad de decir no, o pedir ayuda de otro distrito. Esto puede dar un distrito el empuje que necesitan para participar. // Me gusta la idea, siempre y cuando sea flexible. Algunos distritos no cuentan con instalaciones que trabajarían para ciertas Asambleas, pero sería dar a todos los distritos de la oportunidad de participar. // Si se adopta un patrón de rotación, tendríamos que tener cuidado con el orden que asignamos. Hay que asegurarse de que se tiene en cuenta el costo de cada distrito y no colocar todas las áreas caras en un año. // ¿Cómo se define la rotación, creo que es una buena idea, pero me gustaría tener la rotación definida. // En el proceso de rotación, esto eliminaría el panel actual de un compromiso para un panel de futuro. // Me pareció que era una buena idea, pero después de pensar un poco más, hay muchas Asambleas diferentes. Para tener una rotación que va a ser una asamblea asignada, y si no hay instalaciones el distrito tendría un problema. El proceso actual permite que el Distrito pueda elegir la Asamblea que puede organizar. Estamos pensando en hacer una oferta para el próximo año, pero nos preguntamos qué Asambleas podríamos tener. // ¿Cómo lo hace PRAASA, creo que necesita algo de materia de fondo de cómo se hace. // Se siente un poco como un proceso del tercer legado para que cada distrito pueda experimentar y permitir a distritos

a participar que sólo necesitan un pequeño empujón. // Tal vez el dinero podría ser un problema para los distritos y tal vez piensan que no tienen suficiente gente. Creo que esto podría hacer que sea más fácil para ellos participar. // Este proceso se inicia con la colocación de su mano y decir que vamos a hacer una asamblea, a continuación, usted está comprometido y hay que seguir adelante, pero me gusta la idea de rotación, que sería un tiempo que requieren los distritos. El costo y la formación de los distritos caros juntos podrían elaborarse en el proceso, tal vez es una buena idea tener una reserva de Asamblea a un lado para cubrir las Asambleas caras. // tener una hora fija para tener una asamblea puede ser útil para los distritos. Podemos pensar en todas las razones para no tener una, las razones podrían ser resueltas si hay una gran cantidad de tiempo para que los distritos puedan prepararla. // Esto ayudaría a los distritos participan en este proceso. // Hemos hospiciado una gran cantidad de asambleas en nuestro Distrito y tendríamos algunos problemas con la rotación por lo que el distrito que tiene una asamblea programada que no tienen una facilidad disponible. // Hay algunos distritos que son pequeños, y no participan en este proceso. La rotación alentaría el distrito de organizar una asamblea. Tenemos que tener un poco de motivación para estos distritos y esta es una respuesta. // No puedo pensar en nada más que asuste mi distrito que organizar una asamblea, y creo que sería una buena cosa. Con el proceso de rotación esto daría a los distritos un poco de la teoría de la responsabilidad. // Hay desafíos a este proceso, el dinero de la instalación y otras cosas. Acabamos de ser anfitriones de una asamblea y hubo un montón de crecimiento a la resolución de problemas en nuestro Distrito. Esto fue realmente un alcance de nuestros grupos y tienen la participación de los miembros que podrían experimentar SG. // Discusión para continuar el próximo mes.

TOPICO DE DISCUSSION:

Should the area form an "Access Committee"

Un comité de acceso puede ser considerado como un comité de necesidades especiales. Nuestro Distrito trabaja con miembros que tienen barreras para asistir a una reunión. Las sillas de ruedas, niños pequeños, problemas de audición, ect. // A veces, estos comités son realizados por intergrupo, esto sería una gran idea para reunir a las personas para discutir soluciones de estos comités. // Estuvimos hablando de nuestro inventario en el comité de I & T hoy y una de las discusiones acerca de las barreras que están fuera para los miembros que no pueden aparecer y participar a nivel SG como a ACM y asambleas. . // Tenemos que centrarnos más en nosotros continuar participando. Si seguimos participando esto podría atraer a

CONTACTA DE REUNION DE COMITE DE AREA —2016

. Tendríamos ayuda de NY ahora. Tal vez tenemos que combinar con nuestro comité de I & T. Se ha criado grandes discusiones en mi distrito con respecto a este tema. // Hemos tenido tiempo hoy en nuestro comité para discutir.

Creo que tenemos que hacer una investigación si hay alguna necesidad de los miembros para poder llegar a la ACM y las Asambleas, que los distritos no pueden ayudar, tal vez podríamos ponernos en contacto con el comité de I & T. Si hay una necesidad en este momento, dejarle saber al comite. // Hay un grupo en mi distrito que lleva a reuniones a su casa a los miembros. Esto parece ser una buena idea que le hemos proporcionado un lugar para compartir ideas a estos miembros que proporcionan este servicio. // Lo primero que nos preguntamos, ¿es necesario? En segundo lugar, que podría llenar esta necesidad? No tenemos ninguna información sobre la cantidad de que se está asiendo a nivel local y ¿son adecuados y no fracturados. Necesitamos obtener una imagen de lo que está ocurriendo ahora, y definir lo que sería en realidad comité puede hacer y cómo interactuarían con los distritos locales //El acceso implica algo más que estar seguro que la gente asista a reuniones, hemos tenido talleres sobre temas especiales en nuestro Distrito y como resultado, hay reuniones que están empezando a satisfacer estas necesidades. Esto sería un gran lugar para compartir ideas y soluciones. // He ido a un par de talleres en el distrito 12, y creo que sería útil para nosotros tener un recurso para obtener esta información y cómo podemos facilitar de estas necesidades // Tal vez si algo sale de esta discusión que podríamos formar un comite auxiliar para investigar cuáles son las necesidades y qué se puede hacer y no hacer, y en los que sería resuelto. // El concepto de acceso vs necesidades especiales puede ser tan fácil como "¿Tengo suficiente dinero para asistir a este evento?" Cuestiones de niñeras y de salud mental podrían estar involucradas. Cuanto más nos fijamos en este servicio, más nos damos cuenta lo que se necesita. Creo que esto una gran idea. Creo que esto una gran idea. // He estado en algunos de estos talleres y he llegado a conocer a los miembros que tienen necesidades especiales. Esto me ha hecho consciencia de las necesidades y crea comunidad y unidad. // Estoy oyendo dos cosas diferentes, uno asiste a la reunión y el otro está asistiendo a eventos SG. La parte de acceso de este servicio sería la misma, pero los problemas sería diferente. Tendríamos que ver en lo que el comité de área se involucraría, o si sólo estamos buscando un lugar donde los usuarios pueden compartir ideas // La declaración de responsabilidad que viene a mi mente acerca de alcanzar nuestra mano. El mensaje primordial: llevar el mensaje. Sólo tenemos una reunión de firma en nuestro distrito. Me pregunto cuántas personas se están perdiendo

de nuestro mensaje, porque no tenemos acceso. // En mi distrito nunca he tenido un problema con el cuidado de los niños, siempre hay alguien que estaba disponible para ayudarme cuando yo estaba asistiendo. Nunca tuve que pedir ayuda, pero lo recibí. Solté todas las excusas de participación y las barreras que se han producido, pero realmente creo que este servicio necesita mantenerse a nivel de distrito. Continua la Discusión el próximo mes.

“QUE HAY EN TU MENTE?”

Yo fui el coordinador de la Pre Conferencia del 2016. Tuvi- mos una gran experiencia que comenzó hace 19 meses. Nos hemos visto en una reunión mensual y tenía más de 200 voluntarios. Esta fue una gran manera para que discu- tamos SG. Yo siempre los comentarios y mensajes de correo electrónico al comité y puse todo junto y leer todo lo que comentan al comité. El centro de Marin estaba muy impresionado que teníamos tantos voluntarios y la instala- ción fue dejado en mejor forma de lo que lo encontramos. nos quieren tener de nuevo pronto. // El 20 aniversario de nuestro grupo se acerca un volante estará disponible en nuestro sitio web pronto // Distrito 12 estará teniendo un BBQ de Delegados en junio. Volantes están sobre la mesa. // La cena de la Asamblea Post Conferencia será en Mayo 13. aun tenemos espacios disponibles.// tuvimos 10 de 12 RSGs participando en la Preconferencia. discutimos el tema que en dos ocasiones se vio a miembros tomar foto- grafías en la convención. también Abia un video del dele- gado pasado que no mencionaron para que lo usarían.// los archivos siempre han tomado un video de los Delega- dos Pasados cantando al Delegado Actual en la Pre Con- ferencia.// Área 31.org (comité de acceso) tiene un comité de acceso y tiene alguna información sobre el sitio web que podrías ver para mas información. La reunión se cerró a las 3:00 horas, con la declaración de responsabilidad.

Enviado por Bárbara S.
Panel 65 Secretaria de Actas CNCA

ACTA DE REUNION DE LA ASAMBLEA PRE CONFERENCIA —2015

ÁREA COSTA NORTE DE CALIFORNIA ACTA DE LA REUNION DE NEGOCIOS DE LA ASAMBLEA PRE CONFERENCIA 2016

La reunión de la Asamblea de Negocios de CNCA se llevo a cabo el 09 de abril de 2016 en Marin County Civic Center, San Rafael, California. La reunión comenzó a las 9:00 por Joann L., seguido por la Oración de la Serenidad. El Preámbulo de AA fue leído por Tobias del Distrito 10. Juan de Distrito 9, leyó las tradiciones en Inglés y Nora del Distrito 18 leyó las tradiciones en español. Hubo 5 delegados pasados presentes: Diane O. (Panel 35), Nancy H. (Panel 49), Doug G. (Panel 53, y David K. (Panel 59) y presente no-custodio director de AAWS, y Ken M. (Panel 61) y Pa-dee M. (Panel 63) y Greg M. pasado Custodio Regional del Pacífico. la acta de la Asamblea de otoño fue aprobada como fueron escritas

Asistencia registrada Votantes=**389**, No votantes=**210**

REPORTES DE OFICIALES

DELEGADO Raymundo L.: Recibí información sobre el Foro Regional del Pacífico que ya está en funcionamiento para registrarse, les envié un link actualizado http://www.aa.org/pages/en_US/regional-and-local-forums. El hotel es el Hilton Waikoloa Village 69-425 Waikoloa Beach Drive Waikoloa, HI 96738 (808) 886-1234 desde el viernes 30 de septiembre - 2 de octubre de 2016. Traje reportes de la conferencia y compendios de los tres últimos años de inventario de conferencias y me gustaría algunos voluntarios para llevarlos a los grupos que no tienen RSG para que puedan ser parte. También traje dos grabadoras de voz si usted está dispuesto a compartir su historia de siete minutos sobre diferentes temas que recibí de los editores GV / LV. Los voluntarios estarán grabando en los descansos o la hora del almuerzo sin interferir con nuestra agenda. Gracias a todos por participar en el proceso de la 66ª CSG. Voy a salir el miércoles día 13, la fecha límite para que usted envíe su conciencia de grupos por correo electrónico será el martes día 12. Hay algunas formas adicionales para su uso en caso de que los necesite para su conciencia de grupo.

ALTERNO DELEGADO *Phil B.*: Ansioso en sentarme aquí con nuestro Delegado y Secretaria de actas Bárbara. Tomar notas de cada miembro que trae su conciencia de grupo al micrófono. El escuchar con una mente abierta, capturando el mensaje del corazón de sus grupos, y a través de ustedes, para nuestro Delegado. Raymundo entonces despegar hacia Nueva York con su conciencia de grupo informada. Luego de regreso para compartir su Informe del Delegado los resultados de un trabajo duro de todos, junto con su experiencia personal que está cam-

biando su vida como resultado de la Semana de Conferencia. Trate de relajarse y disfrutar de este principio espiritual de confianza. "Nuestro programa completo de AA descansa de lleno en el principio de confianza mutuo. Confiamos en Dios, Confiamos en AA y Confiamos el uno al otro. "Siéntese y disfrute de este maravilloso día de servicio

COORDINADORA DE ÁREA *Joann L.*: Yo soy la guardiana de objetos perdidos y encontrados. Si usted perdió algo, por favor venga y mire. Hay tres puntos en la agenda de viejos negocios. No voy a preguntar cómo le gustaría votar si llega a votación por la asamblea. Los tres estarán cambiando la política de área y se requiere una mayoría de 2/3 o unanimidad de sustancial.

TESORERO *Teddy*: El estado de nuestro tesorería esta bien \$ 9,932.23 en el banco, + \$ 9,195.18 en reserva prudente. Los informes financieros se publican en los comentarios de cada mes. No es para que le diga qué poner en la cesta. Si el costo total de la asamblea se divide por el Fondo previsto de asistencia el costo por miembro esta actualmente \$31.00 mas \$ 5,00, se ha gastado en alimentos en la actualidad. Hay una perspectiva desde el extremo que demuestra que usted siente que usted debe poner lo que pueda por sí mismo y los que no pueden permitirse el lujo del otro extremo de la perspectiva que considera que las contribuciones de los grupos deben pagar todos los costes de asamblea.

REGISTRANTE *Ray W.*: A partir de hoy a las 9:30, tenemos 406 registrados. Si no está registrado, por favor, hágalo tan pronto como sea posible. Utilizamos estos números para la preparación de alimentos. Los miembros con derecho a voto hoy son los RSGs, o Alternos de MCD y MCDC y Oficiales de Area. O Alternos a todos, si la persona que está de alterno que no está presente

SECRETARIA DE ACTA *Barbara S.*: Por favor, recuerde que cuando usted está en el micrófono, hay que recordar que las notas se están tomando y que también están siendo traducidos por los traductores. Por favor, hable despacio y con claridad para que todos puedan entender y lo que usted dice.

COORDINADOR DE ASAMBLEA *Michael Q.*: Gracias Distrito 10 para un día maravilloso. Esta asamblea lleva 2 años en la planificación. Quiero recordarles que nuestra Post Conferencia es el 14 de mayo, en Burlingame. Los volantes están en la mesa del fondo cerca de la registración en Inglés y Español y se publicarán en el sitio web de la CNCA 06.

CONT ACTA DE REUNION DE LA ASAMBLEA PRE CONFERENCIA—2016

LITERATURA/GV *Augustin L.*: ¿Qué hay de novedad en nuestra literatura es "Transmitelo " ahora se ha puesto en los libros electrónicos. Hay una lista de todos los libros que se pueden comprar en formato de libro electrónico en este formulario. Todos están en Inglés y algunos están disponibles en francés y / o español. Estamos teniendo un reto de la GV a partir del 1 de marzo de 2016 al 28 de febrero de 2017. Es con las tarjetas Arbor y el área que entregue mas Tarjetas Arbor, serán destacados en el GV en 2017

SUB-COMITÉS DE ÁREA – REPORTE DEL PRIMER TRIMESTRE 2016

ARCHIVOS *Cherrie W.*: CNCA guarda y desplaza sus archivos en Walnut Creek. Talleres mensuales regulares permiten el acceso a nuestros archivos, y también oportunidades para el Comité de Archivos CNCA para hacer su trabajo. El Comité de Archivos continúa trabajando en ajustar nuestro nuevo sistema de catálogo e inventario de artículos. Este proyecto en curso ha hecho un gran progreso en mantener nuestro repositorio organizado. Siempre estamos agradecidos de recibir Historias de Grupos. Historias de grupos realmente son la columna vertebral de Archivos, por favor revise con el Archivista de su distrito o intergrupo para ver si tenemos uno para su grupo. En septiembre seremos los anfitrión del "Taller Nacional de Archivos de AA" en el Concord Hilton. Por favor considere asistir. La inscripción está abierta, puede registrarse en línea o en persona. Ver a Laura W. hoy mismo si tiene preguntas sobre la inscripción. Traducción será proporcionada y tenemos información sobre la mesa para la pantalla

UNIENDO LAS ORILLAS *Bill B.*: Nuestro comité ha manejado 388 contactos en comparación con 440 en el panel 63 2014 asamblea de la Pre-conferencia. El ACM aprobó la ampliación del programa piloto de correspondencia a corto plazo de 6 meses a partir del 26 de marzo de 2016. Con ello se pretende que coincida con los miembros en el interior con el miembro sobrio en el exterior que se corresponde con ellos acerca de la recuperación de AA, mientras que esperan la liberación. En la actualidad hay 21 miembros de AA activos dentro que participan en el programa. 8 habían solicitado participar y/ o se les ha negado la libertad condicional o han dejado de escribir. Hemos tenido entrenamiento en el Distrito 8, voluntarios de los distritos 04, 40, 06, 08, 10 y 15. Nos gustaría tener más distritos reclutando voluntarios. Estamos teniendo nuestro foro 15/10/16 en San José. Habrá más información en una fecha posterior

FINANZAS *Russ A.*: Guías de Reembolso de Gastos Recientemente Revisados para el Área se ha completado y

presentado a la ACM el octubre pasado. Tras las conversaciones amorosas vigorosas, las Guías revisadas fueron aprobadas en febrero en la ACM. Nuestro Tesorero a completado con éxito la migración de nuestras cuentas a la versión en línea de QuickBooks en enero. Ha valido la pena el esfuerzo y facilitará una mejor forma de manejar el dinero y más suave la planificación del presupuesto en el futuro. Estaremos actualizando el sitio web de la CNCA con información acerca de las funciones del Comité de Finanzas. Los estados financieros se publican ahora en la página web y son fáciles de leer y entender. Contribuciones continuaron mejorando hasta el final del panel 65 y se han mantenido estables durante el primer trimestre de este panel

IP/CCP *Phil B.*: El comité ha estado ocupado con temas de discusión mensuales, incluyendo una que puede considerarse fuera del área. Llevando una reunión de AA real al Departamento del Sheriff. Después de algunas discusiones a favor y en contra, la reunión se llevó a cabo. El reporte fue positivo y se ha creado un interés en otros departamentos. Los dos últimos meses han sido todo acerca de los Tópicos de Agenda de IP / CCP. Llevamos a cabo sesiones de compartimiento sobre el tópico de IP-B 1 y 2 y E. CCP Punto B también se discutió. Este mes vamos a estar escuchando los informes locales y discutir el estudio de viabilidad junto con la Asamblea de la Pre-Conferencia. Nos reunimos a las 11:00 cada cuarto sábado en el ACM todos son bienvenidos

SITIO WEB *Cheryl G.*: Durante enero a marzo nuestro comité tomó su inventario, tenía dos comités temporales de trabajo sobre políticas y procedimientos y están finalizando los documentos en comité. Estamos en espera de más información sobre el evento 2016 NAATW antes de traer cualquier HKM para enviar a una persona para el evento de este año. Nuestro equipo de servidores han sido los únicos trabajando en las cuentas de correo electrónico. Las hojas de sugerencias están sobre la mesa Web.

INTERPRETACIÓN AND TRADUCCIÓN *CLAUDIA N.*: Comenzamos nuestro 1er trimestre de hacer un inventario de nuestro comité mirando en lo que podemos mejorar y lo que hacemos bien. Una de nuestras preguntas fue a seguir estudiando las necesidades crecientes de materiales en español, otras lenguas y cómo podemos ayudar a nuestra área de alcanzar esas necesidades. Miramos el equipo actual de nuevo y se está preparando para el próximo año por el inventario del equipo y comprar lo que se necesita para tener todo en marcha y funcionando para todas las peticiones que hemos tenido. Nuestro comité ha creado un glosario para ayudar a nuestros traductores en mantener nuestro mensaje claro. También tuvimos una solicitud de

. Nuestra coordinadora de traducción sigue recibiendo solicitudes regularmente y ha estado muy ocupada durante este tiempo con los tópicos de la agenda, así como los diferentes comités que están solicitando en traducido sus minutos al español. A medida que estas peticiones se hacen cada vez más frecuentes Me recuerda el valioso servicio que ofrecemos a seguir uniéndonos. Seguimos buscando en otras formas para asegurarse de que todos puedan oír el mensaje sin importar el idioma. Tenemos radios para vender en la asamblea para alcanzar el mayor número posible de personas y la capacidad de escuchar a todas las voces de Alcohólicos Anónimos.

MOCIÓN INTERNA: NINGUNA

NEGOCIOS DE LA ASAMBLEA DEL ÁREA:

PRESENTACIÓN DE NUEVO NEGOCIO:

MOCIÓN: Ninguna

VIEJO NEGOCIO:

MOCIÓN:

Distrito 16 Español Central está solicitando que CNCA 06 reestructure el Distrito 16 eliminando el Sub-Distrito 02 del Distrito 16."

DISCUSIÓN: Mi grupo siente que es necesario mantener este sub-distrito. Esto nos da acceso a los líderes más estrechos que están más cerca y fomenta la participación. // Este es un problema que necesita ser resuelto dentro de su distrito. Parece ser punitivo en la superficie. // No estamos en apoyo con esta moción. Entendemos que el distrito Sub 02 no quiere que esta moción. // Antes de que esta moción se convirtiera en negocio de la asamblea, oficiales del distrito de 16 y los oficiales de área discutieron este tema. La decisión en ese momento era hacer este negocio de Asamblea. Esta separación debería haber tenido lugar en 2003, cuando sub-distrito 002 del Distrito 16 se convirtió en sub distrito 006 del Distrito 07. Creo que los oficiales del área y oficiales de distrito no cumplieron en ese momento. Hemos estado trabajando en esto durante mucho tiempo, cuando se inició este panel nos pareció que tenía que ser terminado y el seguimiento necesitaba ser completado. No estamos pidiendo o expulsar a cualquier grupo del Distrito 16, pero queremos trabajar en unidad, pero ahora los grupos de este sub-distrito 002 no han asistido a nuestra reunión de Distrito durante 3 años. Así que ahora nos gustaría actuar como un sub-distrito y seguir nuestras guías para participar en la unidad para llevar el mensaje al alcohólico que aún sufre. // Mi sub-distrito consideró que esto no se debe hacer en este momento. Aunque se han producido cambios en la estructura del distrito, esto tiene que ser resuelto a nivel de distrito. //

Hemos reestructurado con el fin de trabajar las tradiciones, y hemos asistido a reuniones, asambleas y PRAASA y estamos en contra de esta moción a través de lo que hemos aprendido en estos eventos. // Bajo la garantía 5 del manual de servicio que establece que "ninguna acción de la Conferencia sea personalmente punitiva, o una incitación a la controversia pública" // Nuestro Grupo considera que esto es punitivo y bajo Garantía 5 está en contra de nuestro principio de servicio. // Nuestro sub-distrito se opone a este moción, porque pensamos que necesitan para trabajar en unidad. Consideramos que es punitiva.

<< Moción se quedara en Viejo Negocio en la asamblea Post Conferencia.>>

MOCIÓN:

Que CNCA 06 amplíe la elegibilidad de los oficiales de área incluyendo a los MDCs Alternos y a los oficiales de distritos que han servido como MCDs.

DISCUSIÓN: Nos oponemos a esto como nuestro Distrito. Estas son algunas de las razones que escuche: Debemos confiar en el proceso. Ya existe una gran cantidad de miembros disponibles para este servicio. Esto ampliaría la longitud de la asamblea de elecciones. Esto podría quitarles a los miembros que están disponibles para servir a nivel de distrito y como coordinadores de los comités de distrito. Ya existe una gran falta de MCDs en los distritos. Cualquiera podía volver y convertirse en un MCD si sienten que están listos para el servicio de área. Esto suena como principios ante las personalidades. Esto es demasiado general suena como que miembros pueden volver que no están activos en el servicio y ahora y ponerse en disposición. La minoría es, que siempre hay grandes personas en el servicio. Este moción les permitiría volver y estar en servicio. // Este moción debe pasar, ganaríamos mucha experiencia valiosa, y esto eliminaría el moverse a una posición para estar disponible como un oficial de área. Pudiera aumentar el tiempo de asamblea de elecciones, pero se pueden conseguir más amplias personas cualificadas. // Creemos que no hay que incluir el alt - MDC y debemos incluir a los comités y subcomités // Me siento seguro con la forma actual en que se hace esto. Si no veo miembros activos en una posición, no tengo la confianza de hacer una votación sin saber quién es la persona. Tenemos que confiar en Dios. Tal vez si no están en esa posición, no están preparados. // Cuando discutimos esto en la ACM, no se trataba de estar moviéndose fuera de servicio. La moción establece que deben estar al día. Actualmente si alguien es un MCD y no se hacen disponibles como oficial, pero va a un comité permanente no son elegibles. Ya que consideramos que esto tenga que considerar el miembro que está actualmente activo a través de la

La coordinadora pregunto si el comité estaba listo para votar y el comité estaba listo.

<<Voto: 180 SI 60 NO 35 Abstención>>

Opinión de la Minoría: No estoy en desacuerdo con esto, en principio, pero la moción es dejar miembros elegidos como oficiales cuando no son miembros votantes actualmente en la ACM o asamblea. Los alternos están permitiendo ser elegidos y no son parte de los miembros con derecho a voto, es un poco extraño. También cambiaría la espiritual de nuestra asamblea de elección, ya que actualmente hacemos. Con el fin de implementar esto, tendríamos que establecer un sistema de registro. Si se va a tener que ser elegible usted tendría que entregar un resumen, tendría que estar registrado. También tendría que registrarse en la mañana de la asamblea para hacernos saber que estas aquí, para ser parte del pase de lista. Como lo hacemos ahora, teníamos 135 miembros elegibles en nuestra última asamblea. Hemos sido capaces de llamar a cada uno de sus nombres y fueron capaces de decir que estaban disponibles o no disponibles. Conozco a varios oficiales que no llegaron a esa decisión hasta el día que se dirigían a la asamblea. Perderíamos la espiritualidad de ese proceso y iba a ser más de una burocracia. A menos que podíamos traer una nueva moción para permitir que todos los miembros que van a ser elegibles para convertirse en miembros con derecho a voto, no creo que esto es una buena idea. // En los paneles anteriores yo era alterno a una posición, esta moción llego durante ese panel. Pongo en duda el motivo que se hace cuando tiene que preocuparse de cuál es la posición que necesito ponerme a disposición. Eso suena como del ego. // Nuestra literatura habla sobre el proceso de votación de ir al sombrero y en ese proceso en el momento en que esa persona vendría al sombrero, seguramente serian calificados. Creo que perderíamos esto si cambiamos a esta política. En la página S24 de nuestro manual de servicio donde se habla del espíritu de rotación " Para salir de una oficina de AA que nos gusta puede ser difícil. Si hemos estado haciendo un buen trabajo, si honestamente no veo a nadie más por allí dispuesto, calificado o con el tiempo para hacerlo, y si nuestros amigos están de acuerdo, es especialmente difícil. Pero puede ser un paso hacia adelante en el crecimiento de la humildad así es para algunas personas, la esencia del espíritu de anonimato". //No creo que deberíamos cambiar esto aumentaría el tiempo de las elecciones, y en el actual proceso de la elección, siempre hay miembros disponibles, esto aumentaría a la cantidad de votantes en la asamblea, y

eliminaríamos el poder de votar de los grupos. //Puedo ver a los miembros hablar sobre el futuro de nuestra Área, si abrimos el proceso demasiado amplio, que sería la apertura de nuestra área de los miembros disponibles que no están listos para servir.// Esto causaría algunos problemas con el proceso de elecciones. No tenemos la habilidad de encontrar a los pasados MCD y MDCs. Tendríamos que establecer un proceso en que la gente tendría que hacernos saber de antemano que están disponibles con el fin de manejar el proceso, a menos que desee un proceso de 10 a 14 horas para realizar las elecciones. //Creo que esto le quitaría la oportunidad del miembro activo en servicio que está disponible. Los miembros anteriores pueden ser buenos en el servicio, pero no podría estar al corriente con lo que está pasando alrededor ahora. El 9ºno Concepto habla sobre escoger las personas que son calificadas para hacer el servicio y no los más populares. // Hay una gran cantidad de necesidades en el distrito para el servicio, no las áreas. Necesitamos más ayuda a motivar a los miembros del servicio en el Distrito sin ampliar el servicio del área. // Si todos tuvieran el derecho a votar, incluyendo el miembro inactivo, están tomando de los miembro votante que ahora están activos. // Creo que nosotros damos un paso atrás y no elegimos nada seguiremos estando en servicio, aquellos que les gusta el poder continuarían girando en servicio hasta que fueran elegidos para el área.

<Moción a reconsiderar fue hecha y secundad:

148 YES 90 NO>

<< Moción se mantendrá como Negocios Viejos en la Asamblea Post Conferencia. >>

MOCIÓN:

"Que la Conferencia de Servicios Generales desarrolló un folleto compartiendo experiencia, fortaleza y esperanza en seguridad en los grupos."

DISCUSIÓN: Estamos en contra de esto, hay muchas cosas que podrían suceder y el folleto no podría cubrir a todas, un buen pensamiento fue que tal vez podríamos agregar una columna a la GV. // He aprendido que esto es un problema, pero que habla al corazón en el anonimato de AA. // Creemos que es la responsabilidad de los grupos para hacer un ambiente seguro. Cada grupo tiene diferentes entornos y con el dinero no creo que tengamos que gastar el dinero en este momento. // Estamos a favor porque dice que "desarrollamos", esto demuestra que no hay reglas y hay tantas cosas diferentes que podrían suceder, sería una muestra de las cosas que mi grupo nunca ha pensado. Es más peligroso que en los 30's. // Nos oponemos, si se lleva a cabo, la seguridad de grupo no es un

// Estamos a favor de esta moción en nuestro sub distrito, pero la voz minoritaria declaro que la tradición 4 establece que cada grupo es autónomo // La tradición 10 no tiene opinión acerca de asuntos ajenos. Otros afirmaron que la seguridad de grupo no es un problema exterior, es importante proveer un grupo seguro. Tenemos literatura en nuestro grupo para la seguridad del grupo, que hemos desarrollado para nuestro grupo. Siempre estamos buscando más información de otros grupos y miembros, así que estamos a favor. // Creemos que la seguridad de grupo debe ser manejado en una base de caso por caso. // Tal vez podríamos añadir algo al folleto de la mujer acerca de esto y tal vez añadir una pregunta acerca de la seguridad a las preguntas del inventario de grupo. // Mi grupo afirmó que " la seguridad de grupo " no era una buena palabra, tal vez la seguridad en AA. // Parecían que la moción era demasiado vaga para poder tomar una decisión informada. // Quizás no es un panfleto, esto puede asustar a la gente, pero quizás talleres, algo en el GV, reuniones de negocios pueden llegar a estar muy candentes, tal vez una guía para el secretario sería mejor. // Esto parece que tal vez esta es una pregunta de inventario de grupo en lugar de un folleto. // A lo largo del año, este ha sido un tema de debate en PRAASA, podríamos poner esta información en un folleto que solamente es de intercambio de experiencias a través de. Esto daría a los nuevos miembros la capacidad de expresar cómo se sienten. // La mayoría de las secretarías no saben cómo manejar esto, y nos ocupamos después de los hechos. Eso es demasiado tarde. La mayoría de la gente no sabe cómo manejar una situación de emergencia, esto podría ayudar con la orientación en estos negocios. // Nuestra sociedad no responde tan cálida y difusa, como lo hacían anterior. Ha habido casos de ley, donde los miembros de AA han demandado a los miembros del ser herido en AA. Hay un problema, y se muestra como una sociedad en su conjunto tenemos un problema y estamos trabajando en una solución. // En mi grupo que a menudo tienen problemas porque no hay mucha seguridad en nuestro grupo. Hablamos mucho acerca de esto en la reunión de negocios, y no hay ninguna referencia que podemos utilizar, se convierte en un asunto personal en ese punto. Esta es una buena idea, el título es un título de trabajo, es el responsable de personal del grupo, sino que es más fácil decirlo que hacerlo. Teniendo experiencia apuntada sería de gran ayuda a los miembros que necesitan respuestas. // No queremos que los recién llegados les hagan el 13avo paso en una reunión. // Esto evitaría que la gente se quede. // La violencia podría tener una buena sugerencia general sobre la manera de manejar esto. Si el grupo no está seguro la gente no quieren venir. // En mi grupo hemos tenido algunos vetera-

nos que hablan con el miembro sobre su comportamiento de una manera positiva. // Tal vez si tuviéramos un folleto no sería tan feo. // Secretarios y miembros tendrían una mejor forma de entender sobre la forma de que la gente sepa que este comportamiento no es aceptable. // Creo que cada grupo es autónomo. En cada grupo hay veteranos que pueden informar a todos los recién llegados acerca de esto. Es la responsabilidad de cada miembro para tomar responsabilidad de esto. // Cuando un recién llegado entra en un grupo, es importante que tengan este conocimiento para asegurarse de que no se conviertan en una víctima de otros miembros. // Yo trabajo en el campo de la salud mental, y tomamos clases y nos educamos en condiciones de seguridad. Cuando los grupos se juntan siempre hay una oportunidad para las preguntas de seguridad. Tenemos que estar seguros que todos tengan su seguridad personal. // Como mi grupo creció desarrollamos temas de seguridad. Miré a otras becas y otros grupos porque no había ninguna literatura sobre esto. Hemos desarrollado una política sobre estos temas. Tal vez esto ayudaría a nuevos grupos y se ocupen de esto antes de que suceda. // Mi grupo está a favor de esto porque, esto es como el mundo real, y nosotros necesitamos más infamación de otros. //sobre la demanda judicial sobre AA, que no se establecieron fuera de los tribunales, fueron de la demanda judicial. // Buena discusión al nivel grupo y personal que pueden proveer amor y tolerancia. // Yo estado presente cuando han hecho llamadas de emergencia basada a la situación. La mayoría de la estás el secretario a ayuda con la situación. Me da gusto que los de mayor tiempo den sugerencias para poder seguir. // Me gustaría que se a agregue el texto al panfleto que tenemos el día de hoy como "el Grupo de AA", " apadrinamiento" "el recién llegado pregunta". Se pone esa información donde la gente lo mirara. Me gustaría ver algo que diga si se comete un crimen, llama a la policía. // yo estaba involucrado en una situación peligrosa y fue tratado por los de mayor tiempo de nuestra comunidad yo estaba agradecido por esto. A mi me gusta la idea que los artículos se publiquen en GV. // a mi no me gusta el panfleto porque no me gustaría que gente de afuera lo hubiera, si ellos no están familiarizados con AA esto les puede dar una mala idea. A mí me gusta lo de GV talleres en conjunto con un entrenamiento para nuestros secretarios. //cuando yo era secretario en un grupo había una gran población de gente sin hogar, y un miembro que era el coordinador y un miembro sin hogar verbalmente lo ataco, yo pienso que un panfleto no es una buena idea pero me gusta la conversación que se publique en el GV. // hay muchas maneras de cómo herir a un miembro// yo he mirado varios miembros asaltados en lugares de AA, alguien que ha sido asaltado por un miembro ya no ha regresado a AA. Esto va directo del

. Probablemente el nivel local puede ayudarnos más. // Esto no nomas es un problema de AA yo creo que toma lugar alrededor del mundo. Yo no sé si u panfleto ayudaría. // Los recién llegados no tienen en lenguaje o la habilidad para empezar una conversación. // Yo no quiero ver el cumplimiento de la ley involucrado en reuniones. Cada grupo debe de ser autónomo. // Un panfleto si ayudaría. Esto no es algo que no se conoce. Yo estaba en una reunión cuando me amenazaron. Hable por respaldo y un hombre vino. // Yo pienso que el mensaje se saldría mayor si tratáramos con alguien directamente de publicaciones se podría arreglar con esto. // Yo pienso que necesitamos un panfleto que pueda llevar el mensaje de seguridad para los miembros. // Yo era secretario de una reunión donde que un miembro estaba amenazando a otro miembro. Después de platicar con el grupo estaba claramente que necesitamos hablar a la policía. // Yo no pienso que el panfleto es el mejor lugar para esto. Yo pienso que esta discusión puede tomar lugar en el artículo GV. // Nosotros tenemos una declaración dentro de nuestro grupo que nadie debe de interrumpir al grupo o a otro miembro. Nosotros nos gustaría ver esto en un panfleto donde puede haber guías generales. // Esto está en la agenda en el comité de literatura de los custodios, donde es mencionado tiempo atrás y otras estructuras lo han mirado también. El comité está en proceso de revisar otras propuestas que se han recibido. Ya que sean guías o un panfleto todo va a estar basado en la experiencia de nuestros miembros. Si esto sería producido estaría a base de la experiencia de nuestros miembros. // existe material de parte de miembro en las publicaciones de la GV. // yo si creo que la seguridad es un problema pero la ley y los problemas que pasan a nivel local se necesitan dirigirse directas a nivel local que tapar los problemas de AA. // yo estoy agradecida con los miembros que me protegieron hasta que me informe y me eduque como ser un miembro de AA. Yo me pregunto que si hay herramienta disponible solamente que yo lo tengo que buscar pero necesitas buscarla. Está en mi para poner el ejemplo proteger los miembros de AA en conjunto con AA.

<< Moción se queda como negocios viejos para la asamblea de la Post conferencia. >>

“Que hay en tu mente? Gracias a todos. Tuvimos aproximadamente 200 voluntarios ayudando el día de hoy. // me gustaría que area 06 tomara en cuenta los pasados oficiales que han pasado ala reunión grande que está en el cielo. //Deberíamos estar de tener cuidado con el libro grande. El lenguaje simple no es necesario// si te estás divirtiendo el día de hoy y te gustaría que tu distrito se divirtiera tenemos disponible 7 asambleas disponible para el panel que viene. Esto puede ayudar al distrito. //gracias

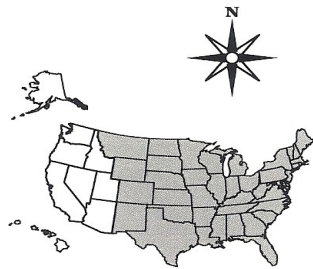
a los traductores. //respecto a la moción del distrito 16, yo no tengo la idea de que se trata. //si tu abres la puerta a ateísmo, tu necesitas abrir la puerta para los cristianos también. // Amor y servicio está haciendo historia en día de hoy para la mujer en AA. // queremos invitar a todo al asamblea de post conferencia en mayo 14. Hay boletines en la mesa disponibles para la cena que va ser mayo 13. Los boletines estan disponibles en la mesa de registración. // una cosa que yo o escuche sobre el lenguaje simple del libro grande, que si la comunidad llega a probar y revisar la traducción. // este es mi primer año en SG, estoy aprendiendo mucho sobre paciencia, la madurez y el crecimiento. // Vamos a tener el 20avo taller de archives el la 2nda semana de septiembre., necesitamos unos voluntarios que quieran estar en servicio, tenemos un comité muy grande y comités pequeños que están disponible para personas que quieran mucho o poquito servicio. // todas esta discusión se trata para ver como es la mejor manera para ayudar al nuevo . Esto es lo que se debe enfocar nuestra discusión . // la portada de la GV han sido los tópicos que hemos hablado cada año. // hemos juntado \$2763.00 en la séptima tradición el día de hoy. // esta es mi primea asamblea yo pienso que deberíamos de traducir al lenguaje sencillo. // por favor recuerda de acercarte al nuevo RSG. // hemos mirado a otros programas de 12 paso y ver que es lo que ellos están haciendo? Probablemente si vemos las diferentes maneras de cómo ellos hacen las cosas puede ayudarnos a ser mas atractivos. // este año teníamos unas ideas negativas que eran nuevas que estaban en la agenda. Necesitamos tomar un paso atrás y no tenerle miedo a nuevas ideas// la escritura de Bill Wilson's me mueve cada vez que se lee. No es el lenguaje de los 30s sino de los últimos anos de 1800s. si nosotros tradujéramos al lenguaje sencillo deberíamos describir el texto original al lado. // me gustaría que se publicara un libro con enfermedades mentales en la GV. // Yo pienso que la dependencia que tenemos en nuestra literatura ya no esta fuera de fecha. Los jóvenes están acostumbrados a recibir información gratis si era posible de dar esto gratis ellos se soltarían. // el lenguaje sencillo tiene más de 80 años, AA debería de ser dueño de la versión que se haga impreso no alguien más.

La junta se cerró a las 11:56am con la declaración de la responsabilidad.

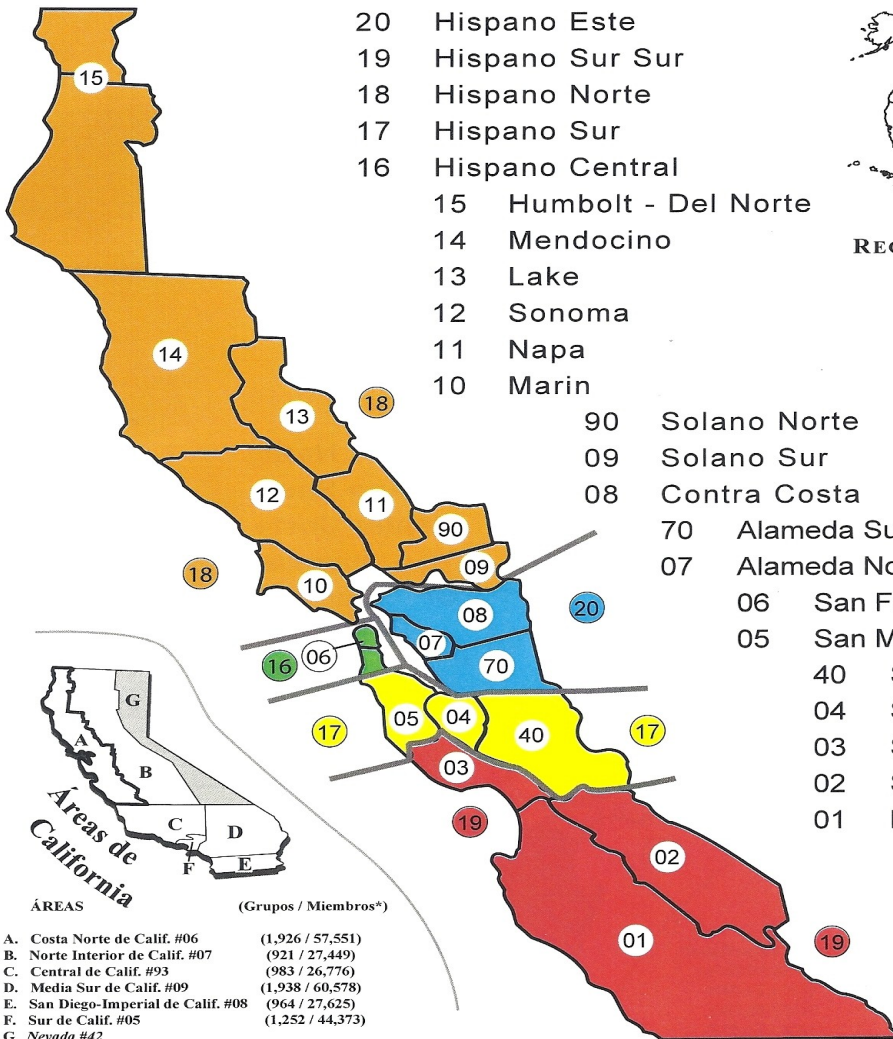
Sometido por Barbara S.

MAPA DEL CNCA AREA 06

DISTRITOS DE C.N.C.A.



REGIÓN PACÍFICO DE AA



Área Costa Norte de California
Servicios Generales de Alcohólicos Anónimos
23 Distritos 1,926 Grupos 57,551 Miembros



2011

**(Figuras basadas sobre los Reportes Finales de la Conferencia Servicios Generales del 2011.)*

RESPONSABILIDADES DEL COORDINADOR L/G/V Y DE ASAMBLEAS

Descripcion de Servicio Coordinador de Asambleas

- Asistir a la reunion de el comite de area y de distrito asignado
- Preparar el salon para la reunion de comite de area en Petaluma
- Llegar a las 9am y preparar todo
- Enlace con parques y recreaciones de Petaluma
- Asistir a la reunion de sub-comites como se requiera
- Facilitar la reunion de compartimiento de MCDs 1x mes
- Asistir a la reunion de oficiales de area
- Establecer las fechas sugeridas de asambleas
- Coordinarse con el coordinador(a) de area entrar en los comentarios
- Coordinarse con el comite anfitrión
- Asistir a la reunion de planeacion del comite del Distrito anfitrión
- Llegar un dia antes para acomodar todo para la asamblea
- Guardar PA y equipo de traduccion y traerlo a las asambleas
- Visitar sitios potenciales para asambleas
- Asistir con las estaciones (Assembly Bids)
- 40-50 horas por mes
- 500-1000 millas de manejo por mes.

Las reponsabilidades basicas del coordinador de Literatura/Grapevine/La vina

- Asistir a la reunion de negocios del area cada cuarto Sabado del mes y dar un reporte.
- Asistir a las 4 asambleas del ano y dar un reporte durante la reunion de negocios.
- Coordinar la reunion de compartimiento de literature/Grapevine/La vina de 10 a 11 am.
- Visitar una de las reuniones de los sub-comites(Arcivos, BTG, Sitio Web o Interpretacion y traduccion) de las 11am a las 12 pm.
- Reunirse con todos los oficiales de area despues de la reunion de negocios el cuarto Sabado del mes de las 3:45pm a ?
- Visitar por lo menos 3 Distritos al mes.
- Reunirse con todos los oficiales de area a mediados de Febrero para preparar los resúmenes de los topicos de agenda.
- Familiarizarse con la literatura y material audiovisual el sitio web de la OSG(www.aa.org) tambien con la Grapevine y la vina (aagrapevine.org)
- Animar a los miembros de AA a leer y comprar la literature aprobada por la conferencia..
- Crear entusiasmo por la Grapevine y la vina en el area.
- Acomodar la literature y mantener un material del Grapevine y la vina a la mano para muestrario.
- Por ultimo siempre mantener en mente regal 62 “no te tomes demasiado en serio”.

CALENDARIO DE ASAMBLEAS

PANEL 65—FECHAS DE LAS ASAMBLEAS

2016 Asamblea de verano

Agosto 6
Santa Cruz Fairgrounds (hosted by Districts 03 and 40)

2016 Asamblea de Otoño Elecciones

Noviembre 5
Scottish Rite Center, San Jose (hosted by District 17)

LAS FECHAS SUBRAYADAS SON LAS PREFERIDAS

Si tu distrito esta considerando ser anfitriones de una asamblea, por favor comunícate con el coordinador de asambleas, Michael Q.

PANEL 67 FECHAS DE LAS ASAMBLEAS

2017 Asamblea Pre Conferencia

Abril 8-9

2017 Mayo 13th Asamblea Post-Conferencia

Terrenos de la Feria del Condado de Lake
(hosted by District 13)

2017 Asamblea de Verano

Agosto 5 or Agosto 12

2017 Asamblea de Otoño Inventario

Noviembre 11

2018 Asamblea Pre-Conferencia

Abril 7-8

2018 Asamblea Post-Conferencia

Mayo 12 or Mayo 19

2018 Asamblea de Verano

Agosto 4 or Agosto 11

2018 Asamblea de Otoño Elecciones

Noviembre 10

CALENDARIO DE CNCA

2016 —Panel 65

Junio 25 Reunión de Comité de Área

Julio 23 Reunión de Comité de Área

Agosto 6 **Asamblea de Verano**
Santa Cruz Fairgrounds (hosted by Districts 03 and 40)

27 Reunión de Comité de Área

Septiembre 8-11 20th National AA Archives Workshop in Walnut Creek

24 Reunión de Comité de Área

28 –Oct 2 –Pacific Regional Forum in Waikola, Hawái

Octubre 22 Reunión de Comité de Área

Noviembre 5 **Asamblea de Elecciones**
Scottish Rite Center, San José (Hospiciado Por Distrito 17)

26 Reunión de Comité de Área

Diciembre 17 Reunión de Comité de Área

OFICIALES DEL AREA PANEL 65 E INFORMACION DEL AREA

Delegado
Raymundo L

Secretaria de Actas
Barbara S

CNCA
P.O. Box 884222
San Francisco, CA 94188-4222
www.cnca06.org

Delgado Alterno
Phil B

Coordinador de Asambleas
Michael Q

Coordinadora
Joann L

Coordinador Literatura/Grapevine
Agustin L

H&I
www.handinorcal.org

Tesorero
Teddy B

Custodio regional del Pacifico
Joel C

Registrante
Ray W

Oficina de Servicios Generales
P.O. Box 459
Grand Central Station
New York, NY 10163
212-870-3400
www.aa.org

Reuniones de Comités Permanentes y Sesiones de Compartimiento de CNCA

Se llevan acabo los 4th Sábados de cada mes. Sesiones de compartimiento a las 10:00 a.m.

- **Archivos** se reúne 11:00 AM. Para mas información ver en contáctenos en www.cnca06.org Los archivos de CNCA esta localizado en 193 Mayhew Way, Walnut Creek CA 94597-2065.

- **Uniendo las Orillas** se reúne a las 11:00 AM. Para mas información ver en contáctenos en www.cnca06.org

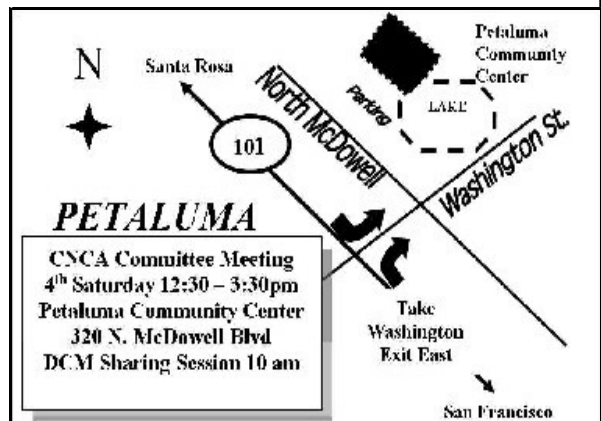
- **Información Publica-Cooperación con la Comunidad Profesional** a las 11:00 AM. Para mas información ver en contáctenos en www.cnca06.org
Phil B

- **Reunión de compartimiento de los MCDs** se reúnen a las 10:00 AM en el Crafts Room.

- **Comité del Sitio Web:** se reúne a las 11:00 AM. Para mas información ver en contáctenos en www.cnca06.org Cheryl G.

- **Comité de Interpretación & Traducción:** se reúne a las. 11:00 am

- **Grapevine / La Viña / Literatura** se reúne a las 10:00 AM www.aagrapevine.org



AA Grapevine / La Viña Información de la Suscripción

Formulario de Suscripción del Grapevine/La Viña

Por favor enviar _____ Grapevine/La Viña
Copias Por _____ Años

Enviar a _____

Calle/PO Box _____

Ciudad _____

Estado _____ Código Postal _____

Envíe por correo este formulario y un cheque o giro postal a nombre de:

**The Grapevine
PO Box 16867
North Hollywood, CA 91615-6867**

La Viña

Costo de AA Grapevine en US

1 Año : \$27.00

2 Años: \$51.00

Envíe el cheque o giro postal a nombre de:

The Grapevine

La Viña– Revista en Español

1 Año (6 Ejemplares)

Dentro de US \$12.00 Fuera de US \$14.00

2 Años(12 Ejemplares)

Dentro de US \$22.00 Fuera de US \$26.00

Envíe el cheque o giro postal a nombre de:

La Viña

Comentarios de CNCA Información de la Suscripción

CNCA Comments Editor

Robín T

ver en contáctenos en www.cnca06.org

CNCA Comments Advisor

Joann L.

ver en contáctenos en www.cnca06.org

CNCA Comentarios Editor

Manuel R.

ver en contáctenos en www.cnca06.org

CNCA Comentarios Advisor

Agustín L.

ver en contáctenos en www.cnca06.org

Si no estas recibiendo Los Comentarios o tienes alguna pregunta a cerca de tu suscripción, por favor contacta al Registrante de tu Distrito.

Forma de Suscripción de
CNCA Comments

Suscripción por un año

Hacer un Cheque de \$6.00 o giro postal a nombre de "CNCA" y envíalo con este formulario a:

**CNCA Comments
PO Box 884222
San Francisco, CA 94188-4222**

Enviar a _____

Calle/PO Box _____

Ciudad _____

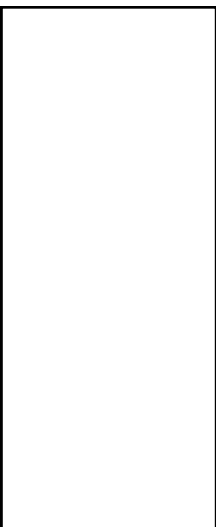
Estado _____ Código Post _____

English _____ Español _____

California Northern Coastal Area
P.O. Box 884222
San Francisco, CA 94188-4222

RETURN SERVICE REQUESTED

NONPROFIT ORGANIZATION
US POSTAGE PAID
FELTON, CA
PERMIT No. 7



COMENTARIOS CNCA